



C9V-C9Z



www.barberi.it



www.barberi.it
Via Monte Fenera 7 | 13018 Valduggia (VO) | ITALY
barberi@barberi.it
+39 0163 48284
f @in @barberi.italy



Sicurezza
Safety
Безопасность
Sicherheit
Sécurité
Seguridad

<http://barberi.it/materiale/PDF/Safety.pdf>

Code	Size	p max [bar]	t max [°C]	Pipe type
C9V K ●●■■■	G 1/2 F	10	95	 
C9V E ●●■■■	G 3/4 F	10	95	
C9Z K ●●■■■	G 1/2 F	10	95	
C9Z E ●●■■■	G 3/4 F	10	95	

Code completion table

Pipe		Finish			
●●	[mm]	■■■		■■■	
10	10	N00	Nickel	CB0	Black chrome
12	12	CR0	Chrome	CS0	Satin chrome
14	14	QD0	Gold	NZ0	Nickel brushed
15	15	BA0	Antique brass	WB0	White
16	16	RA0	Antique copper	BM0	Black
17	17	CL0	Chrome	PB0	Polished brass
18	18	Finishes and sizes depending on models			

Montaggio e smontaggio: ad impianto freddo e non in pressione.

Assembling and disassembling: with system cold and without pressure.

Монтаж и демонтаж: выполнять на холодной системе, не находящейся под давлением.

Ein- und Ausbau: Muss bei kalter und druckloser Anlage erfolgen

Montage et démontage: avec l'installation est froide et hors pression.

Montaje y desmontaje: con la instalación fría y sin presión.



C C9V

Inserire sul tubo la calotta con anello stringitubo integrato.

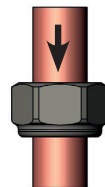
Insert the nut, with integrated clenching ring, onto the pipe.

Надеть накидную гайку со встроенным кольцом на трубу.

Setzen Sie die Mutter mit integrierter Andruckring auf das Rohr.

Insérer sur le tuyau l'écrou équipé de sa bague de serrage.

Colocar la tuerca con el anillo de presión integrado en el tubo.



C9Z

Inserire la calotta e l'anello stringitubo sul tubo.

Insert the nut and the clenching ring onto the pipe.

Надеть накидную гайку и кольцо на трубу.

Setzen Sie die Mutter und den Andruckring auf das Rohr.

Insérer sur le tuyau l'écrou et la bague de serrage.

Colocar la tuerca y el anillo de presión en el tubo.



A Tagliare il tubo perpendicolarmente.

Non ovalizzare il tubo.

Cut the pipe at 90°.

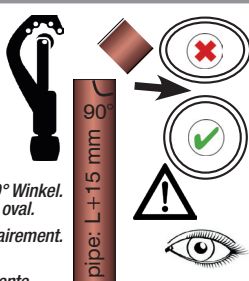
Do not ovalize the pipe.

Отрезать трубу перпендикулярно без придания ей овальной формы.

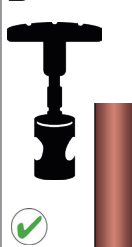
Schneiden Sie das Rohr im 90° Winkel. Verformen Sie das Rohr nicht oval.

Couper le tuyau perpendiculairement. Ne pas ovaliser le tuyau.

Corte el tubo perpendicularmente. No ovalice el tubo.



B



D

Inserire e spingere il tubo nell'attacco della valvola.

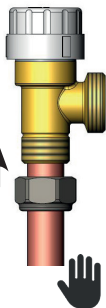
Insert and push the pipe into the valve connection.

Вставить и задвинуть трубу в штуцер клапана.

Führen Sie das Rohr in die Ventilverbindung ein und drücken Sie es hinein.

Insérer le tuyau et le pousser dans la connexion de la vanne.

Inserte y empuje el tubo en la conexión de la válvula.



E

Spingere il tubo, avvitare la calotta a mano e poi con una chiave fino a garantire la tenuta idraulica.

Push the pipe, screw the nut manually and then by wrench up to guarantee the watertightness.

Задвинуть трубу, закрутить гайку сначала вручную, а затем ключом до герметичности

Schieben Sie das Rohr hinein, schrauben Sie die Mutter zunächst von Hand und dann mit einem Schraubenschlüssel fest, um Dichtigkeit zu gewährleisten.

Pousser le tuyau, visser l'écrou manuellement puis à l'aide d'une clé afin de garantir l'étanchéité hydraulique.

Empujar el tubo, arrancar la tuerca con la mano y luego con una llave hasta garantizar la estanqueidad hidráulica.

